

EL FESTIVAL CASALS EN PUERTO RICO



Acaba de finalizar uno de los acontecimientos musicales de mayor trascendencia celebrados en el continente americano durante los últimos tiempos: el Festival Casals, efectuado en San Juan de Puerto Rico, que congregó en aquella ciudad a millares de turistas, así como a gran número de críticos, cantantes, solistas, etc. El organizador de ese Festival ha sido el gran maestro violoncellista Pablo Casals, quien sufrió un ataque cardíaco cuando dirigía el primer ensayo orquestal del Festival. No obstante, el Festival se llevó a cabo y constituyó, además de un notable suceso artístico, una demostración de admiración y simpatía por el maestro Casals, quien ya se encuentra mejor de su dolencia. En esta fotografía vemos al maestro Casals, en el Auditorio de la Universidad de Puerto Rico, dirigiendo el primer ensayo de orquesta para el Festival. (Foto USIS).

En memorable ceremonia, la dama costarricense Angela Acuña de Chacón recibió de la Unión de Mujeres Americanas, el título de Mujer de las Américas 1957

NUEVA YORK, mayo 13 (USIS).— En una ceremonia el domingo por la tarde en el Hotel Biltmore, ante una asamblea de más de 200 personas, en su mayoría mujeres, la Doctora Angela Acuña de Chacón recibió de la Unión de Mujeres Americanas el título de Mujer de las Américas de 1957.

La señora Lydia R. de Bacarisse Presidente de la Unión de Mujeres Americanas (UMA) entregó a la Doctora Angela Acuña de Chacón un pergamino en el cual se

elogia a la Doctora Chacón, como abogado, educadora y feminista recordando su ardua labor en beneficio de la mujer y su perseverancia para el bien de la humanidad y su gran contribución a la causa del panamericanismo.

LA UMA, Organización sin fines de lucro y sin credo religioso alguno, tiene como objetivos fundamentales el fomento de la amistad entre las mujeres del hemisferio, el progreso cívico y social de la mujer, y mediante actividades sociales

y culturales, el adelanto de la mutua comprensión. El premio "Mujeres de las Américas" es entregado a la mujer que ha hecho la mayor contribución a su país y a la humanidad.

La señora Esther Neira de Calvo Secretaria Ejecutiva de la Comisión Interamericana de Mujeres, en

Pasa a la Pág. CUATRO

LOS LECTORES OPINAN

"Rayo en la crueldad la burla que hace la Caja Costarricense del Seguro Social de sus asegurados y la manera cómo tergiversan reglamentos a su antojo es un peligro para todos"

"Yo querría que esta Institución hiciera ampliamente públicos sus reglamentos y disposiciones, para que así todos pudiéramos darnos cuenta a tiempo de lo que luego nos toca"

Carta que para esta sección envía don Rafael Angel Madrigal Araya, relatando un suceso ocurrido a un su pariente

Sra. Doña Rosalía de Segura:— Directora del Periódico MUNDO FEMENINO.—

Muy digna señora: En la sección Los Lectores Opinan de su acreditado periódico, deseo hacer pública protesta ante la Caja Costarricense del Seguro Social, tanto en mi carácter de lector de ese Semanario como de pariente de un perjudicado con el proceder cada vez más inconsecuente del Seguro Social hacia sus asegurados. Y para que se vea la razón que tengo para esta protesta y llamada de atención voy a relatar lo sucedido a un pariente mío, asegurado desde que se implantó el Seguro.

PALPITACIONES CULTURALES DE FRANCIA

Jean Cocteau, miembro de honor de la Academia de Artes y Letras de Estados Unidos

Jean Cocteau ha sido elegido miembro de honor de la Academia de Artes y Letras de Estados Unidos. El número de miembros de honor extranjeros está limitado a quinientos.

La presentación al nuevo elegido del nombramiento y de la in-

signia de miembro de honor se celebrará durante una recepción que dará el embajador de Estados Unidos en París.

Hervé Bazin, laureado del Premio Literario de Mónaco

Ha sido atribuido a Hervé Bazin el 79 premio del Príncipe Rainier III.

Dicho premio, de un valor de

Pasa a la Pág. CINCO

Estimo que el proyecto de MUNDO FEMENINO tiene un gran significado para seguir ahondando en el problema de la cultura de nuestro país

Expresa el señor Director del Liceo San José don Ovidio Soto Blanco, refiriéndose a nuestro concurso estudiantil

En relación con el gran Concurso Estudiantil que estamos preparando sobre bases de excelente conducta, aplicación y espíritu de servicio, hemos recibido una encomiable carta del Señor Director del Liceo San José, parte de la cual transcribimos a continuación.

15 de mayo de 1957.— Señora doña Rosalía de Segura, Directora de MUNDO FEMENINO,

Ciudad.— Estimada señora:

Aviso recibo de su amable carta del 10 de mayo recién pasado, en que me comunica el propósito del periódico que usted dignamente dirige, de realizar durante el presente año un Concurso para premiar al mejor y a la mejor estudiante del año.

Encuentro muy atinada y saludable la iniciativa, porque es un

recurso de la comunidad para estimular a los jóvenes estudiosos costarricenses. Y estimo que el proyecto de MUNDO FEMENINO tiene un gran significado para seguir ahondando en el problema de la cultura de nuestro país.

Aprovecho la oportunidad para repetirme como su atento servidor.

OVIDIO SOTO BLANCO Director

mundo FEMENINO

Por la libertad y la cultura en la unión de América

CIRCULA SIMULTANEAMENTE EN COSTA RICA Y EN EL SALVADOR

AÑO X — No. 287 TELEFONO 1024

ROSALIA DE SEGURA, DIRECTORA Del sábado 18 al 24 de Mayo de 1957

SAN JOSE, COSTA RICA SAN SALVADOR

"No es difícil comprender que los hombres, todos, queremos vivir y utilizar el esfuerzo común, para mejorar y embellecer la vida, no para procurarnos la muerte"

San José, C. R. mayo 13 del 57.— Señor Presidente de la República Don José Figueres Ferrer: Excelentísimo señor Presidente: El mundo se encuentra abocado a un gran peligro, el de las armas

atómicas. De todas partes, de todos los países, llegan voces que muestran la preocupación creciente de millones de hombres, en vista de los casi constantes experimentos atómicos, realizados por una u otra de las grandes potencias. El Sumo Pontífice, sabios eminentes, sacerdotes, artistas y gente común, todos piden ansiosos el cese de tales experimentos.

Alianza de Mujeres Costarricenses, sabo que se hace eco del deseo y de la convicción de la mayoría de nuestro pueblo, al pedir a Vuestra Excelencia que, por intermedio de nuestro representante en la O.N.U., ponga todo su esfuerzo en favor de la supresión de los experimentos atómicos, con vista a lograr más adelante, la proscripción de las armas nucleares y un acuerdo sobre el control de los armamentos.

Nuestro país es pequeño, pero

su fuerza unida a la de muchos pequeños países, puede ser muy grande! No es difícil comprender que los hombres, todos, queremos vivir y utilizar el esfuerzo común, para mejorar y embellecer la vida, no para procurarnos la muerte. Todos seremos más felices y nos sentiremos más seguros del futuro venturoso de la humanidad, el día en que la amenaza de las armas atómicas, no penda, como una espada de exterminio, sobre nuestras cabezas.

Que nuestro país colabore en la gran tarea de librar a la humanidad de un futuro de honor sin límites.

Esperando fervientemente seridas, le saludamos con toda consideración,

Por el Comité Nacional de A. M. C.

MARIA A. DE MATA M^{te} ESTER VAZQUEZ



PELIGRO

"Tremendo significa para la ciudadanía el exceso de velocidad que hemos visto últimamente en los camiones de pasajeros, particularmente en horas de la noche, cuando los choferes suponen que por haber menos tráfico pueden darse al deporte de correr excesivamente aún en calles tan transitadas como la ahora llamada Avenida Segunda. En días pasados, vimos a uno de esos vehículos que por centímetros me arrolló a un pobre anciano. Qué può de decir a esto la Dirección General de Tránsito?"

DESACIERTO

"Ehorme encontramos en el empuje de los propietarios de nuevos edificios que se han dedicado a levantar únicamente locales comerciales, los más de ellos desocupados por el exceso de los mismos, cuando están haciendo falta, y en que forman apartamientos céntricos para habitación, los q' no duran sin inquietos tanto como duran los locales, que, por otra parte, y en un afán torpe de sacarle jugo a las piedras, están alquitando carísimos"

HONRADEZ

"Podría llamarse honradez la de tantos abogados que en un afán de ganar dinero, no tienen conciencia alguna en embrocar a sus posibles clientes a la realización de negocios que ellos mismos, los abogados saben que serán malos?" Tal nos entrecarga preguntar un estimado lector de este periódico, y preguntar a su vez al Colegio de Abogados si no existe una sanción para estos profesionales, así como la tienen para los médicos que se aparten de los principios hipocráticos."

NOTICIAS ECONOMICAS

En el periodo post bélico, la participación de la América Latina en el Mercado Mundial de Café ha declinado

Se estima que la cosecha 1957 - 58 será más grande y que el consumo mejorará también, por el aumento de población

Conceptos del interesante artículo sobre Tendencias del Café, publicado en la revista "Latin America Business Highlights"

El café es el principal producto de exportación de la América Latina. La cosecha record del año pasado, que fue vendida a buenos precios, produjo aproximadamente \$ 1,900 millones, o sea cerca de la cuarta

parte del total de ingresos de divisas por exportación. Las ventas a Estados Unidos alcanzaron en ese lapso casi los \$ 1,300 millones.

Para la presente cosecha la cantidad exportable de esa zona ha sido estimada por el Departamento de Agricultura de Estados Unidos apenas en 27.1 millones de sacos, o sea 21% menos que, en 1955-56. A pesar de que la producción en la mayoría de los países será más alta, la cosecha brasileña se calcula que disminuirá en un 40%, debido a las lluvias fuertes y frías.

En el período post-bélico la par-

ticipación de la América Latina en el mercado mundial de café ha declinado: antes de la Segunda Guerra Mundial esa zona suministraba el 89% de la producción exportable, relación que bajó al 76% en las cosechas 1955-56 y 1956-57. La declinación actual se debe en su mayor parte a la merma sufrida por Brasil, ya que los otros países mejoraron su participación. No obstante, los aumentos mayores han sido los de los países productores africanos, cuya participación subió del 6% del total en 1935-39 a 21% en las últi-

Pasa a la Pág. SEIS

ANTENA MUNDIAL

MEXICO, GUATEMALA Y EL SALVADOR

Estos tres países, llevando a cabo la realización de un plan de amplia fraternidad están apresurando la terminación de las carreteras que les unirán entre sí rápida y fácilmente de manera que a todos les sea fácil transitar de uno a otro, a fin de que tanto las relaciones comerciales, como las sociales y culturales sean cada vez más estrechas.

OTRA IMPORTANTE CARRETERA

Se ha hecho el contrato para la nivelación del tramo de 27 kilómetros entre Concepción de Panamá y la frontera costarricense, paso que permitirá la finalización de la carretera desde los Estados Unidos hasta Panamá.

TOSCANINI HONRADO

Con la participación de tres de los directores de Orquesta más dis-

Pasa a la Pág. OCHO

"No sean Uds. también como las gentes del Gobierno y los políticos y todos esos grupos de ocasión que se forman para hacer proyectos"

La distinguida señora doña Clotilde González de Hernández es una de las apreciables constantes lectoras de MUNDO FEMENINO, por lo que nos satisficen mucho sus siempre generosas impresiones al rededor de nuestro periódico. La encontramos en el diario ajetrear y nos sorprende diciéndonos no las cosas agradables de siempre, sino una muy acre censura: "Como

siempre leo MUNDO FEMENINO con mucho interés, y encuentro de buen fondo cuanto en él dicen, pero voy viendo que ya Uds., están como las gentes del Gobierno, los políticos y todos esos grupos de ocasión que se forman para hacer proyectos... y nada más que proyectos.

Lo de las cooperativas de Auxi-

Pasa a la Pág. DOS

Mundo Femenino

Periódico de lucha por la Cultura y la Verdad.

TELEFONO 1024 APARTADO 4343

100 Varas al Sur y 75 al Oeste de la Botica Francesa
Casa N° 239 - Avenida 6 entre calles 2 y 4.

PERSONAL

Directora y Jefe de Redacción: ROSALIA DE SEGURA.

Redactoras: EIDA GOMEZ,

ENRIQUE MUÑOZ HERRA, Cronista Deportivo.

Suscripción mensual \$ 1.00. Número suelto \$ 0.25

Número atrasado \$ 0.50. Atrasado más de 6 meses \$ 1.00.

Venta al pregón los lunes.— Editado en la Imprenta Borrás.

Países a donde llega "Mundo Femenino"

ESTADOS UNIDOS: Washington, New York, San Francisco, Los Angeles, Austin, Texas, Detroit, Michigan, New Jersey, Filadelfia, New Orleans, Kibbuck, Ohio, Phoenix, Arizona, Chicago, Kentucky, Miami, Carolina del Norte, Florida, Oxford, Ohio.

CANADA: Montreal, Ottawa, Ontario.

MEXICO: México, Chihuahua, Toluca, San Angel, Monterrey, Guadalajara.

GUATEMALA: Guatemala, Huehuetenango, Antigua, Zecatepec, Chimaltenango, Quetzaltenango.

EL SALVADOR, San Salvador, Santa Ana, Sonsonate, Santa Tecla, Los Planes, Chinameca, San Miguel, Santiago de María, Chalchuapa, Ahuachapán, Usulután, Gotera, Morazan, La Unión, Quezaltenpeque.

HONDURAS: Tegucigalpa, Tela, Danli, San Pedro de Sula, Comayagua, Santa Rosa de Copán, San Marcos de Cojón, Juticalpa.

NICARAGUA: Managua, Rivas, Jinotega, Matagalpa, La Trinidad, Estelí, León, Granada, Bluefields, Somoto, Masaya, Jitigalpa, La Concepción, Chinandega, Diriamba, San Marcos, Jinotepé, Corinto, San Rafael del Sur, Ciudad Dario, Niquinohomo, Nindirí, Masatepe, La Libertad, Occotal, Nueva Segovia.

PANAMÁ: Panamá, David, Zona del Canal.

COLOMBIA: Bogotá, Cali, Cartagena, Popayán, Barranquilla, Manizales.

VENEZUELA: Caracas, Punto Fijo.

ECUADOR: Quito, Azogues, Cuenca.

PERU: Lima, Pucallpa, CHILE: Santiago, Valparaíso.

PARAGUAY: Asunción, Ciudad del Coronel, Bogotó.

URUGUAY: Montevideo, Pando, Depto. de Cerro Largo.

ARGENTINA: Buenos Aires, Santa Fe, Provincia de Entre Ríos, R. de Escalada, Córdoba, San Juan, Rivadavia.

BRASIL: São Paulo, Rio de Janeiro, Porto Alegre, Rio Grande Do Sul, Petropolis.

HAITI: Petion Ville.

CUBA: La Habana, Santiago, Camagüey, Las Villas, Santa Clara, Provincia del Río.

PUERTO RICO: Santurce, San Juan.

REPUBLICA DOMINICANA: Santiago de los Caballeros, Ciudad Trujillo.

ESPAÑA: Madrid, Barcelona, Sevilla, Gerona, Valencia, Santa Cruz de Tenerife, Islas Canarias.

FRANCIA: Paris.

INGLATERRA: Londres.

ALEMANIA: Berlín Occidental.

ITALIA: Roma, Florencia, Milano, Ioggia.

AFRICA DEL NORTE: Constantine, Argier.

INDIA: Nueva Delhi.

HOLANDA: Amsterdam.

EDITORIAL

HACIA DONDE VAMOS

Tan grave, tan alarmante es la situación en lo que a moralidad se refiere, que ya hasta los diarios al parecer más liberales del país, han editorializado más de una vez sobre este aspecto, generalizado e intensificado hasta el punto de alcanzar niveles que antes nunca tuvo.

Nos alegra sobremedura el hecho feliz de que sean los diarios mencionados los que de ello ya se ocupen y señalen el enorme peligro que el asunto entraña, porque de esa manera nadie podrá decir que son simples alarmas femeninas o mogigaterías mujeriales, como se ha interpretado cuando en repetidas ocasiones nos hemos referido a él, llamando la atención y rogando el interés que merece, y que se le ha negado con las tremendas consecuencias que vamos viendo, o se le ha brindado a medias, lo que no ha hecho sino empeorar las cosas.

Pero creemos que ahora ya nadie podrá ser indiferente y que ha llegado el momento en que la sociedad toda se preocupe debidamente, pues ya no es solo en un aspecto sino en todos los que en moral se flaquea, habiendo llegado a la tristísima situación de conocer de la existencia de celestinos de hombres, porque la inmoralidad alcanzó y arrolló hasta al sexo masculino, parte del cual está entregado al homosexualismo en una forma repugnante, constituyendo un peligro inmenso para los niños, muchos de los cuales ya lo hemos visto, han perdido su vida en manos de individuos depravados y envilecidos por el vicio.

De qué nos valen, preguntamos, todos los esfuerzos y cuidados realizados en pro de la educación de nuestros hijos, varones y niñas, si tienden que desenvolverse en una sociedad cada vez más corrompida en donde el vicio ha lapidado los más sagrados principios de la vida, contra la cual, atentan sus cultores, bien sea la de un varón, que perece en manos de un homosexual, bien la de una niña en las de un sátiro. Es esto lógico? Es justo? Es humano?

No! Se hace precisa una acción inmediata, tanto de parte del Estado, como de la Iglesia y de la Sociedad, fuerzas poderosas las dos primeras que respaldadas por la segunda pueden poner todos los diques necesarios al avance de ese espantoso mal, agravado por la ola de raterismo, prostitución, crímenes y asaltos que a diario vemos.

No es que creamos que las medidas a continuación sugeridas sean las radicales, ni que pretendamos en forma alguna dar consejos salomónicos, sino que la lógica, la razón aconsejan cortar, este mal, por lo menos en sus ramas más frondosas, en donde más le veamos descollar: el cine, las lecturas morbosas, el pachuquismo, y la libertad excesiva que los padres dan a sus hijos, so pretexto de que la era moderna exige más libertad para los muchachos.

Nadie puede negar que los muchachos de hace veinte años, por lo menos, disfrutaban muchísima menos libertad y eran más controlados por sus padres, pero eran mucho mejores estudiantes y más responsables y decentes. También que la delincuencia infantil y juvenil no eran tan alarmante como ahora, lo que viene a probar que el exceso de libertad ha sido nocivo en demasía para la juventud que se ha corrompido moral y materialmente.

Los muchachos de esas épocas no tuvieron tampoco la espantosa escuela de vicio, crimen y libertinaje que es el cine, pues exceptuando unas cuantas películas, muy pocas, todas las demás son monstruosidades de corrupción, en donde desde el adulterio, hasta el asalto a mano armada, se muestran con todas las de ley, tal cual se muestran en la práctica y en la técnica, las lecciones en el aula estudiantil.

Y respecto a las lecturas no andamos menos corrompidos, pues la juventud de ahora a quien menos lee es a Julio Verne y a Salgari, si de aventuras quisiera llenarse, sino las morbosas de las revistas y novelas policíacas de hoy.

Ahora bien, cabe preguntar: siendo este mal universal, suponen los Gobiernos, la Iglesia, y las organizaciones internacionales pro Cultura que el mal es cosa de la época y van a limitarse los primeros a engrosar sus presupuestos para atender el crecimiento de la población carcelaria y el de los hospitales que tales lacras producen; la Iglesia a señalar únicamente las listas de películas que no pueden verse y a imponer penitencia en los confesionarios, a los que lleguen; y las Organizaciones Internacionales a multiplicar su propaganda cultural?

Limitarse a ello sería ilógico. Otras serían las medidas necesarias, entre ellas, las de ser más drástico con las leyes; la de fundar casas cinematográficas productoras de otro tipo de películas que viesesen a competir con las inmorales de hoy, las cuales tienen a su haber todo el mercado, porque ninguna casa produce las buenas, y por último, combatir en la misma manera la lectura perniciosa de folletines y revistas.

Tal obra no es imposible si se juntan esas tres fuerzas poderosas: el Estado, la Iglesia y la Sociedad, que hoy más que nunca deben comprender la enorme necesidad de hacerlo si se quiere rescatar a la Humanidad del caos a que se aboca.

RAYOENTREVISTAS...

H

Viene de la Pág. PRIMERA

Lo que plantearon desde el editorial de la semana antepasada está muy bien, y vendría a ser medida la más importante en la contención de la mendicidad, pero según veo tampoco pasará del editorial que publicaron, entre tanto la mendicidad crece y crece y es en Costa Rica una de las siete plagas de Egipto. Ya no hay lugar en donde uno esté, el mercado, el cine, las tiendas, la calle, hasta en la Iglesia, sin sentirse tocado por los innumerables pediguños que han hecho profesión del pedir. Unidos porque de verdad lo necesitan, otros porque es negocio lucrativo. Pero nada puede hacerse con tra ello, porque de no existir beneficencia organizada, oficial o particular, no hay como proceder, ya que no se puede actuar contra el que se supone no tiene medios de vida. Yo quisiera que por lo menos MUNDO FEMENINO pasara del dicho al hecho. Funden Uds. esas Cooperativas, yo sería la primera socia, porque es cierto, más dinero que el de una contribución mensual, damos en pesetas y dieces en la calle, sin saber si es para necesidad o vicio".

CUMPLEAÑOS DE LA SEMANA

MUNDO FEMENINO adelanta su más cordial saludo a las personas que celebrarán su grata fecha natalicia en el transcurso de la próxima semana; para ellos nuestros sinceros votos por su constante ventura.

DIA 18 DE MAYO:

Señoritas: Yolanda Paagnil Alvarez, Eileth Espinach Escalante, Genoveva Jiménez Meléndez, Nydia Espinach Escalante; caballeros: don Rodrigo Carvajal Pérez, José Machado Pinto, Gabriel Carrión Carvajal y Joaquín Tinoco Lara.

DIA 19 DE MAYO:

Señora Amelia Aragón de Odio; señoritas: María Cecilia Durán Watson, Virginia Montero Gálvez y señor don Alfredo Robert Lukján.

DIA 20 DE MAYO:

Señora doña Otilia Montero de Monteaalegre; señorita Clarita Peña De Pass, Roxana Echandi Quiros; señores Alberto Molina Hidalgo, Antonio Peña Chavarría y el Presbítero don Guillermo Arié Cascante.

DIA 21 DE MAYO:

Señora doña Viela Cristina Zedón de Echeverría; señoritas: Enrique Chavarría Escalante, Isabel de Mendiola de Zaldívar, Mayra González Rodríguez, Margarita Alvarado Rodríguez; señores don

Tomás Roberto Ugarte, don Alex Sánchez Cruz, don Etanislao Arrea Reynolds y don Ernesto Quiros Segreda.

DIA 22 DE MAYO:

Señoras: doña Rosita Vega de Jiménez, Rita Luz Alvarado de Clare, Minerva Echeverría de Vares, Clemencia Fonseca de Gutiérrez, Enriqueta Herrera de Echeverría; señoritas: Sarita Selva Marín, Lidiette María Lamik Quesada, Amparo Odio Herrera; señores: don Enrique Clare Jiménez, Prof. don Carlos Monge Alfaro.

DIA 23 DE MAYO:

Señoras: Flora Troyo de Herrera, Anita Quiros de Peraltá; señoritas: Norma Muñoz Araya, Hortensia Chaverrí Roig y Roxana Pujol.

DIA 24 DE MAYO:

Señores: don José Santos Delcore Alvarado, Juan Félix Bonilla Saravia, Federico Sauter Fabián y José Ramírez Sáizar.

DIA 25 DE MAYO:

Señora María Pía Beneditis de Esquivel y niño Ricardo Espinach Phillips.

Suscríbase a "MUNDO FEMENINO" Teléfono 1024 - Apartado 4343

A los artistas, poetas, escritores y periodistas de América y Europa se les invita a enviar sus obras a la

Biblioteca Popular y Museo de Bellas Artes

DOMINGO F. SARMIENTO

situada en Avenida Mitre 674,
Mercedes, Buenos Aires, República Argentina.

RINCON DEL ALMA

YO QUIERO SER

Cual la tímida llama de la vida perenne que arde su devoción frente al sagrario, así yo quiero ser frente al embate de la vida, y así frente al deber, como esa llama, tenaz, inapagable,

ni ofrecer, al caminante dar abrigo y sombra.

Sombra bendita que también da el árbol al justo o al bandido, al pejarillo que en sus ramas canta, o a la serpiente que su tronco ciñe.

Irreductible cual la luz del faro que gira sin cesar, en medio del terror y el abandono señalando la ruta al navegante, aun cuando la tormenta despiadada levante montañas de agua con las olas gigantes, y el viento aúlla con furia apocalíptica pretendiendo la roca destrozar.

Como ese árbol que a todos da su fruto aun cuando lo lapiden y esos frutos sean el hino doloroso de su propio llanto.

Seré como la tierra que pródiga e incansable brinda su amor al hombre día tras día, dándose a sí para que el tenga vida, tomándole en su seno cuando queda sin ella. Yo quiero remontarme a las alturas para calmar esta ansia incontenible de amar como Dios ama a sus criaturas.

Como la roca que impávida recibe del viento y del oleaje los embates, así yo quiero ser, y como ella, después de cada tempestad, serenamente ver los miserables despojos del naufragio. Y así, imponente en silencio y en grandeza, sin pronunciar palabra, sin dejar que le pidan

Quiero como El amar, más allá de los límites humanos. Superar al dolor que empuñe y una semilla ser de lo infinito.

Mayo de 1957.

ROSALIA DE SEGURA

Un nuevo libro documentado

Escribe Hilda Pino de Sandoval

Cada día se desvirtúa más la creencia de que la mujer sólo sirve para el hogar. Era como una sentencia sobre nuestros hombros, pero va pasando el tiempo y aquella ya sólo es leyenda. JULIETA CARRERA nos demuestra, donatosa que, la mujer es tan fuerte como el hombre cuando empuña la pluma. Y nos lo dice con cátedra. Porque su último libro: "LA MUJER EN AMERICA ESCRIBE", es eso, una cátedra. Por él desfilan 56 mujeres de América, que han hecho de su vida un rosario de ensueño, un rosario en prosa y en verso. Capacitada para ello, recorriendo países ha puesto el florilegio de su intelecto en cada una de esas escritoras. Las describe con fina elegancia y acertada maestría.

obra por desbordamiento". Es verdad, nadie como Delmira para mostrar al mundo ese lirismo trágico que la ungió en sus inolvidables estrofas de "El Rosario de Eros". Juana de Ibarbouro, otra que ha alcanzado difusión enorme por ese atildado sensualismo, y así una a una desde estas pioneras hasta las actuales, donde vibra el eco romántico de otras edades; son para JULIETA CARRERA el acervo literario que nos ha obsequiado para deleite y para divulgación de lo que en sí vale la mujer en el amplio campo de las letras. Al definir su talentoso libro, con la comprensión y honradez con que ha sido escrito, no nos queda sino admirar una vez más sus acertados conceptos, su inquietud rebosante de filosofía y su educación tan Castellana para saber analizar a "sus mujeres" en el sitio que ya históricamente las ha colocado.

Los ensayos que ha hecho de cada una, es el conocimiento de la expresión recóndita, en la forma, en la visión y en la estructura sincera que urgía ya, se diera a conocer en el medio intelectual.

Per eso "LA MUJER EN AMERICA ESCRIBE" es un aporte a la Literatura Universal y esperamos que la autora coseche los merecidos triunfos que tiene derecho a recibir por su esfuerzo en pro de la mujer de letras en América.

Con una fluidez digna de encomios nos dice de Edelmira Agustini: "Nadie tan atormentada, tan urgida y tan profunda como ella, su poesía como los grandes ríos

YA PUEDE USTED SIN COSTO ALGUNO

ABRIR SU CUENTA DE AHORROS EN EL

INVU

Y DISFRUTAR DE LAS VENTAJAS QUE OFRECE

EL PLAN DE AHORRO 3 x 1

3 x 1

SIGNIFICATIVA

1-SU AHORRO

2-SU SEGURO DE VIDA GRATIS IGUAL A SU AHORRO

3-SU CASA

Y además sus ahorros ganarán un 3% anual de interés.

REVISTA PARA NIÑOS CIEGOS PUBLICADA POR SEÑORAS CARITATIVAS

WASHINGTON — Gracias a los desinteresados esfuerzos de nueve caritativas señoras de la localidad, se publica mensualmente una revista escrita en el sistema Braille que sirve de deleite e instrucción a millares de niños ciegos de cuatro países extranjeros.

Las referidas señoras consagran nueve días cada mes para hacer la impresión de 140 números de la revista titulada "American Junior Red Cross Braille" que se envían a escuelas para ciegos de los Estados Unidos, el Canadá, Hawai y Bélgica.

Las 160 páginas de que se compone cada número contienen artículos escogidos de las publicaciones corrientes que ofrece la Cruz Roja Juvenil.

Por medio de una matriz especialmente hecha en Braille por la señora Bert Sarzen, una de las señoras que iniciaron la publicación de la revista en 1941, se estampa cada vez una sola página hasta

PRODUCTOS DE TOCADOR Sandra. De pepinos y lechuga. Fabricados y distribuidos por Flora Bedoya G. a la venta en Botica Fischeh, Botica Oreamuno Flores, Botica San José, Bazar Mary Lou, Salón Hermanas Quésada, Bazar Odilife, Bazar Enriqueta Pacheco. En Cartago María Fumero. Heredia Tienda Alvaro, Turrialba Nela Calderón.

COLECCION DE MUÑECAS

Viene de la Pág. PRIMERA

role escribió al Primer Ministro Nehru de la India y mencionó que quisiera tener una muñeca india con traje típico, y le preguntó si podría mandarle una.

Pasaron las semanas y Carole casi se había olvidado de la carta, hasta que un día el cartero entregó un paquete con aspecto importante en el modesto hogar de los Latman. El paquete llevaba el sello del Primer Ministro y con tenía una hermosa muñeca.

Este incidente le causó una profunda impresión a Ann, quien decidió continuar el proyecto de juntar muñecas después de un tiempo. Cuando le tocó a ella escribir a una persona de un país extranjero como parte de sus deberes escolares, Ann decidió enviar cartas a muchos países. Creyendo que debía pagar por lo menos parte de los gastos de las ansiadas muñecas, de sus pequeños ahorros envió un dólar con cada carta.

Al poco tiempo comenzaron a llegar las muñecas. En corto plazo había recibido muñecas de personajes de fama mundial, tales como el Primer Ministro Mossadegh del Irán, el Rey Pablo de Grecia, el Rey Gustavo VI de Suecia, el General Franco de España, el Canciller Adenauer de Alemania y los ex presidentes Vargas del Brasil y Perón de la Argentina.

Cada muñeca venía acompañada de una carta, a menudo firmada por dirigentes mundiales famosos, y entre ellas unas escritas a mano. La mayoría devolvieron el dólar que había enviado Ann.

Después sucedió algo aun más impresionante. El Rey Pablo y la Reina Federica de Grecia hicieron una visita de buena voluntad a Los Angeles e invitaron a Ann a estar presente en una recepción que ofrecieron a los altos funcionarios de la ciudad. Ann, como miembro de las Exploradoras, sabía que el Rey Pablo era Jefe de los Exploradores griegos, así que usó su uniforme en la recepción. Agradeció a los monarcas su regalo y les dio a su vez una muñeca norteamericana para que la llevaran a su hija de 12 años.

Las muñecas han ayudado a Ann a aprender mucho sobre las naciones del mundo, y las cartas, que para ella tienen casi el mismo valor que las muñecas, la han ayudado a aprender muchos de los pueblos del mundo.

SEÑORA, los muebles para su bebé búselos siempre en el Círculo Club, al contado o en facilísimos abonos.

TELEFONO 2888

Frente a Musmanni

ALGUNAS REVISTAS PUESTAS AL SERVICIO DEL PUBLICO EN LA BIBLIOTECA NACIONAL

Anais da Sociedade Brasileira de Filosofia, Brasil; Documentos Históricos, Brasil; Latinoamérica, México; Libro del Año 1956-1957, Puerto Rico; Guatemala Inmortal, Guatemala; Revista de la Sociedad Bolivariana de Venezuela, Venezuela; Revista de la Sociedad Venezolana de Historia de la Me-

dicina, Venezuela; Revista de la Asociación Guatemalteca de Derecho Internacional, Guatemala; Revista de los Archivos Nacionales de Costa Rica, Costa Rica; Misiones Nicaragüenses en Archivos Europeos, México; Boletín de la Sociedad Geográfica de Colombia, Colombia.

NORA KORACHS E ISTVAN RABOVSKY EN EL TEATRO NACIONAL

Dos actuaciones tendrán en la presente semana los famosos bailarines húngaros Nora Kovachs e Istvan Rabovsky, quienes escaparon de Hungría a raíz de la espantosa tragedia sufrida por su patria. La sociedad costarricense podrá admirarlos en nuestro Teatro Nacional el martes 21 y el jueves 23 de mayo en curso, evento artístico patrocinado por la Sociedad Musical, y que como todos los que ella patrocina tendrá el beneplácito de la sociedad.

"COMPANIA NACIONAL DE FUERZA Y LUZ"

brinda su aporte al turismo costarricense



The artistic talents of the Costa Rican people are typified by this design painted on the wheel of an ox cart.



COSTA RICA

...Rich in Tourist Charm

Gesto espontáneo y magnífico el de la COMPANIA NACIONAL DE FUERZA Y LUZ al cooperar en esta oportunidad con la promoción del turismo costarricense, mediante publicaciones como la presente, realizadas en los Estados Unidos de América. Es digna del mayor encomio la valiosa contribución a nuestro esfuerzo por incrementar el "Turismo que es la Industria de mayor Potencial en la Economía Nacional".

INSTITUTO COSTARRICENSE DE TURISMO

Guillermo Castro E.
Gerente.



An increasing number of travelers today are enjoying the charm of Costa Rica, where the Old New worlds blend. Discovered by Christopher Columbus in 1502, Costa Rica presents examples of Old World art and architecture. One may also see specimens of beautiful works in gold, jade and pottery fashioned by ancient Indian craftsmen.

San Jose, the nation's capital, is accessible to tourists by air and rail. When the Pan American highways is completed, United States tourists will be able to motor to this beautiful city which enjoys spring-like 70 degree temperature the year around. Recent explorations that have revealed the possibilities of oil and highgrade bauxite deposits are attracting attention and offer opportunities for new and expanding industry.

Serving San Jose and surrounding area with electric and telephone service is the work of Compañía Nacional de Fuerza y Luz. A good supply of electric power at low rates is available. Compañía Nacional's services area is the center of Costa Rican commercial activity and of the territory which produces the nation's famous coffee. The utility's system output of electricity has increased 156 per cent since 1945, with the number of customers up 105 per cent in the same period. In addition, the company's residential service is highly developed, with the consumption of electricity by the average residential customer being about 40 per cent greater than in the United States.

Associated with the American & Foreign Power System

This advertisement appears in the following publications during 1957: NEW YORK JOURNAL OF COMMERCE—half—page—February 21, 1957. WALL STREET JOURNAL—half—page—April 9, 1957. COMMERCIAL & FINANCIAL CHRONICLE—half—page—May 2, 1957.

"Mundo Femenino" en El Salvador

MARIA A. DE GUILLEN RIVAS, DIRECTORA

LOS COLEGAS DICEN...

Cónsul ad-honorem nombran en Japón.— "El Gobierno salvadoreño ha nombrado recientemente al señor Saburo Hirao, Cónsul Ad-honorem, adscrito al Consulado General de El Salvador en el Japón, con sede en Tokio, con el objeto de darle una organización completa a nuestra representación diplomática en el Lejano Oriente".

La Prensa Gráfica.

Seminario de Educación Media se reunirá en julio.— "El Primer Seminario de Educación Media de El Salvador, se efectuará en esta capital durante la semana que correrá del 21 al 27 de julio próximo. Participarán los Institutos Nacionales, los directores de colegios particulares, los directores de las Normales, los directores generales de Cultura, la Escuela Militar y las siete Facultades de la Universidad Nacional". (Información de este Departamento).

Diario Latino

Estudio francés sobre la energía de los volcanes.— "El Embajador de El Salvador en París, Francia, ha enviado a la Cancillería salvadoreña, un estudio elaborado por la Sociedad "Energie Des Mers", con sede en la capital francesa, que contiene sugerencias relativas a la utilización en el país, de vapores volcánicos. El documento en referencia ha sido remitido por la Cancillería a la Comisión Ejecutiva Hidroeléctrica del Río Lempa (C. E. L.). (Información de este Departamento).

Tribuna Libre

Maestras chilenas vendrán a servir a nuestro país.— "Han sido giradas las instrucciones pertinentes al Dr. Hugo Lindo, Encargado de Negocios a. i. de El Salvador en Santiago, Chile a efecto de que con cada todas las facilidades del caso a las señoras Olga Vivanco Herrera y Alicia Petit Alcaino, ambas chilenas, que han sido contratadas por el Ministerio de Cultura para prestar sus servicios en la Escuela de Servicio Social, como Supervisoras". (Información de este Departamento).

El Independiente

"Con un acto público, se declaró abierto el año lectivo de 1957, de la Universidad Autónoma de El Salvador. Presidió el acto el Rector Universitario, Dr. Romeo Fortín Magaña. En esa ocasión se le entregó Diploma de los que acredita como DOCTORES MERITISIMOS a los doctores Juan C. Segovia, (Médico), Carlos N. Zepeda, (Odonólogo) y José Emilio Alcaine, (Ingeniero), a quienes se ha querido testimoniar el reconocimiento por su larga y destacada actuación en el campo profesional".

La Prensa Gráfica

"Guatemala, Costa Rica y El Salvador se han impuesto la tarea de lograr que Honduras y Nicaragua sometan inmediatamente su problema fronterizo a la decisión de la Corte Internacional de Justicia de La Haya. Los Ministros de Relaciones Exteriores de El Salvador y Guatemala, Dr. Ortiz Mancia y Skinner, Klee, respectivamente y Ministro de Economía Dr. Rochac, se entrevistaron en San José, con el

RAVA EN LA CRU

Viene de la Pág. PRIMERA—
pariente lo encontró justo y firmó el papel que para el caso le dieron. Inmediatamente se le dijo que ya no tenía derecho ni a medicinas ni a tratamiento del Seguro, que debía esperar la tramitación de su Pensión, en busca de lo cual llegó hasta la Gerencia, habiéndolo con el señor Guell, quien le dijo que la pensión se limitaba a 25 semanas de subsidio únicamente, de las cuales habían de rebajarle las que ya se le hubiesen dado en el transcurso de la enfermedad, con lo que el trabajador quedaba más bien debiendo a la Caja y sin derecho ya ni a MEDICINAS

Presidente de Costa Rica, don José Figueres, en quien encontraron franco espíritu de cooperación".

Diario Latino

Fiscalía general se propone ejercer acción más activa.— "La Fiscalía General de la República, intervendrá desde el inicio, en la investigación de los delitos que ocurren en el país, siendo ésta una nueva actividad que será puesta en práctica dentro de pocos meses, según ha manifestado el doctor Rafael Antonio Carballo, Fiscal General de la República".

La Prensa Gráfica

Depositos en el Banco Central los fondos del Banco de Crédito Popular.— "Fuieron depositados en el Banco Central de Reserva de El Salvador, los fondos provenientes del capital pagado por las Acciones del Banco de Crédito Popular y que pasan de los trescientos treinta y tres mil colones exigidos por el Código de Comercio, como tercera parte del capital suscrito la noche del 30 de abril anterior".

La Prensa Gráfica

"Ha empezado a funcionar la División pro-infancia, dependiente de la Procuraduría General de Póbreas, la cual quedó instalada en la planta baja del nuevo edificio del Ministerio de Trabajo, con todo el personal necesario para iniciar los trabajos. Es animadora de esta noble campaña, la Primera Dama de la República, doña Coralía Párraga de Lemus".

Tribuna Libre

"Se encuentra en el país el señor G. A. Buxton, químico de la firma Texas Gulf Sulphur Company, de los Estados Unidos, con el propósito de estudiar las posibilidades de explotación del titanio que se encuentra en cantidades apreciables en las arenas del litoral salvadoreño".

Tribuna Libre

"La Sección de Sindicatos y de Contratación Colectiva del Ministerio de Trabajo y Previsión Social, ha continuado su labor supervisoría en lo que se refiere a observar los aspectos legales, estatutarios y financieros de los diferentes sindicatos de los Trabajadores de la República, con el fin de garantizar la correcta inversión de los fondos sindicales, de conformidad con la legislación vigente al respecto".

Tribuna Libre

"Un cuarto de millón de colones invertirá la Municipalidad de San Salvador, en la adquisición de seis mil contadores de agua que serán instalados en nuevos servicios de la capital. Catorce casas fabricantes de dichos aparatos han participado en el concurso".

El Diario de Hoy

Invitan para una Feria que efectuarán en México.— "La Embajada de México ha comunicado que del 5 al 19 de mayo, se realizará la Feria de México, que tendrá por sede la ciudad de Toluca, capital del mismo Estado, y a la cual ha sido invitado El Salvador".

La Prensa Gráfica

NI A TRATAMIENTO. Ahora bien, yo pregunto: se limita la Pensión únicamente a 25 semanas? Es esto lo que le dicen al trabajador cuando se asegura y paga su seguro de invalidez? Es ridículo, y por eso digo a toda voz que raya en la crueldad la burla que la Caja Costarricense del Seguro Social hace a sus asegurados y la manera como tergiversan los reglamentos a su antojo es un delito para todos, pues a la hora llegada, como en el caso de mi pariente, después de haber pagado las cuotas por años y años, se encuentran con que apenas tienen derecho a VEINTICINCO SEMANAS DE SUBSIDIO.

Un estimable abogado se indignó al saber lo sucedido y por su propia

NOTICULAS

FUNDADO EL BANCO DE CREDITO POPULAR:

La Sociedad de Comerciantes e Industriales de El Salvador firmaron la escritura constitutiva del Banco de Crédito Popular, nueva institución que vendrá a ser de enorme beneficio para el desarrollo del comercio, la industria y la agricultura pequeños.

SEMINARIO DE EDUCACION:

A mediados del entrante mes de julio se efectuará en la capital un Seminario de Educación Media, en el cual participarán los directores de todos los Institutos Nacionales de Bachillerato, directores de Colegios particulares, de Escuelas Normales Urbanas, directores generales dependientes del Ministerio de Cultura, Jefe de la Sección Técnica y de Planeamiento, y como invitados especiales: el director de la Escuela Militar y los decanos de las siete facultades Universitarias, más el Consejo Universitario Superior.

La Agenda estará constituida de la siguiente manera: Principios, objetivos, filosofía de la educación media; relaciones de la Escuela Media con la Primaria y la Superior; planes, programas y actividades de programáticas; problemas del adolescente, orientación, vocaciones y educaciones, costos y evaluación, administración y superintendencia.

Dicho Seminario será realizado entre el 21 y el 27 de Julio del Corriente año, y se espera que dentro de pocos días el Ministerio señale los nombres de los integrantes de la Comisión Organizadora de dicho importante evento.

LA DRA. LIDYA HEFFROM

Se encuentra actualmente en Costa Rica en donde comenzará unos cursos el día 20 del mes en curso, la Dra. Lidya Heffrom, Técnica en Economía Doméstica del Instituto Central de Señoritas, quien fue especialmente llevada a esta hermana república con el fin de que dé unos cortos cursos en la Escuela Vocacional, regresando luego nuevamente a El Salvador en donde ha venido desarrollando una importantísima labor, en los auspicios del Punto Cuarto, en asociación de la Dra. Knohty la Dra. Mirandía.

FRENTE A LA PRENSA:

Cumpliendo su promesa, el Sr. Presidente Lemus celebró su VII Conferencia de Prensa con los periodistas nacionales y extranjeros, programa que inició dos días después de haber asumido el mando en Setiembre de 1956.

Los muchachos de la Prensa se presentaron, como siempre, ávidos de curiosidad por conocer las ideas, conceptos y proyectos presidenciales en relación con los principales asuntos nacionales e internacionales, siendo en consecuencia el tema principal de dicha entrevista, la actitud del Gobierno salvadoreño, frente al problema surgido el día 19 de mayo entre los hermanos Estados de Honduras y Nicaragua.

ñaló el camino debido a seguir, pero aprovecho la ocasión de la publicidad de esta carta para llamar la atención de los que sí saben y deben poner manos en el asunto, a fin de que los asegurados no sean burlados ni puestos en la tremenda alternativa de pasarse toda una vida pagando una pensión de Invalidez y Vejez, que al final resulta limitarse a únicamente VEINTICINCO SEMANAS DE SUBSIDIO.

Por la atención que a esta carta brinde, le quedo muy agradecido y me suscribo su obscuro servidor,

Rafael Angel Madrigal Araya

A la misma asistieron los siguientes diaristas y representantes de otros periódicos semanarios y revistas: Parada, del "Diario de Occidente", de Santa Ana; Velado de "Diario Latino"; José Madriz y Cobos de "Diario de Hoy"; Arias Gómez de "Independiente"; Víctor Alemán de "Diario de Hoy"; Urrutia de la revista "Semana".

Dijo el Primer Mandatario refiriéndose al conflicto nica-hondureño, que "cualquier diferencia que pudiera existir entre los Estados Centroamericanos, debe solucionarse siempre en forma pacífica, como corresponde a países hermanos, recurriendo a los Organismos Internacionales de que forman parte y de acuerdo a las normas y precedente ya establecidos. En esta forma el Gobierno de El Salvador ha ratificado su deseo de que no se altere la paz en Centro América, de lo cual ya dio muestras evidentes al ofrecer, asociado de los Gobiernos de Guatemala y Costa Rica, su ayuda en el caso Honduras Nicaragua".

Hizo seguidamente el Mandatario otras consideraciones de singular importancia, poniendo de manifiesto siempre su alto espíritu centroamericano. La conversación presidencial se prolongó casi durante sesenta minutos, ocupando la mayor parte del tiempo concedido por el señor Presidente para la entrevista.

DEFENSOR DE LA LIBERTAD DE PRENSA:

En relación con un proyecto de Ley presentado a la Asamblea Legislativa por una de sus representantes, proyecto que trata reformar la Ley de Imprenta vigente y que como se sabe ha originado una acalorada polémica periodística por cuanto pretende, entre otras cosas la imposición de sanciones, desde multas hasta cierre temporal de las empresas, que a criterio de la gestora del proyecto informásemos en desacuerdo con ella, es decir, que opina que deben de limitarse los derechos de la Prensa. A este respecto dijo el Presidente: que no podía opinar sobre lo que todavía le era desconocido, y que la moción había sido introducida en la Asamblea pero que ésta aún no había decidido nada.

Al ser invitado por otro diarista a externar sobre el particular una opinión dijo: "No puedo desligar en esta forma mis gestiones, pero de una cosa sí deben estar seguros, y es de que mi Gobierno sustenta la firme convicción de que la libertad de prensa debe ser garantizada a toda costa".

NO HABRA ENCARCAMIENTO DE LA VIDA:

Al ser preguntado acerca del problema surgido con la nueva Tarifa de Arbitrios Municipales de San Salvador que encarecerá la vida, contestó: "Mi Gobierno movilizará todos los recursos y medidas al alcance de sus facultades para mantener el nivel de vida en los términos justos y normales".

ñaló el camino debido a seguir, pero aprovecho la ocasión de la publicidad de esta carta para llamar la atención de los que sí saben y deben poner manos en el asunto, a fin de que los asegurados no sean burlados ni puestos en la tremenda alternativa de pasarse toda una vida pagando una pensión de Invalidez y Vejez, que al final resulta limitarse a únicamente VEINTICINCO SEMANAS DE SUBSIDIO.

Por la atención que a esta carta brinde, le quedo muy agradecido y me suscribo su obscuro servidor,

Rafael Angel Madrigal Araya

POETISAS SALVADORENAS MARIA LOUCHEL.

FLOR DE TUMBA

Para mi Tita Lu.

*Aquí tienes tus flores, amor, juega con ellas;
repasa entre tus dedos de nardo, hoja por hoja;
así, cuando en mí fijas tus fúlgidas estrellas,
ya habré vencido, fuerte, mi llanto y mi coigolja.*

*Te mostraré sonrisas de adoración ferviente,
tesoro de tu madre, muñeca inmaculada,
y cerraré mis ojos para besar tu frente,
y formarán mis brazos tu protección sagrada.*

*Qué importa el cruel martirio que sufro por tu ausencia?
si fue mía, muy mía, tu vida deliciosa,
si fue mi amor tan puro, el sol de tu existencia,
si hasta en tu muerte guardo la fe, que es mi consuelo:*

*Viví a tu lado un sueño de plenitud gloriosa,
premiaste mis dolores... y te marchaste al cielo.*

EN MEMORABLE

Viene de la Pág. PRIMERA—
representación del Doctor José A. Mora, Secretario General de la Organización de Estados Americanos, leyó un discurso preparado por este último.

El Dr. Mora dijo en su discurso que las Organizaciones Femeninas, tales como la U.M.A., constituyen una fuerza transmitida de generación que recibían de quienes comenzaron el movimiento de emancipación en generación. Dijo además que era una herencia de la mujer y que organización como la U. M. A. era magnífica demostración de la fuerza y solidaridad de las mujeres de las Américas. La Dra. Angela Acuña de Chacón nació en Costa Rica y recibió su educación en Francia, Inglaterra y Bélgica. En 1925 recibió de la Universi-

dad de Costa Rica su título de Doctora en Leyes. Siempre interesada en los derechos de la mujer, fundó la revista "Figaro", dedicada al fomento de las Ligas Femeninas por toda América. Ella fue la piedra angular en la preparación y presentación ante el Congreso de Costa Rica del programa de igualdad de derechos y salarios para la mujer. En 1937 comenzó a trabajar por la Unidad de las mujeres de América. Llegó a ser Presidente de la Agrupación. Fue nombrada delegada de Costa Rica a la Comisión Interamericana de Mujeres en 1951.

Después residió cuatro años en Los Angeles, donde fue profesora de Castellano en la Universidad del Sur de California. Su esposo fue el Lic. don Lucas Raúl Chacón, abogado y escritor. Tienen una hija, Isabel.

DESNUDANDO EL ALMA

Escribe La Condesa Rina.

ESAS MUJERES

No será esta columna hoy para atacarles a ellos, pues como lo prometimos, la lluvia sería pareja en esta nueva época de la sección. Vamos hoy a referirnos precisa y rudamente a ellas, esas mujeres obusas que se imaginan ser muy mujeres porque destruyen la personalidad del pobre marido, porque lo amillanan, lo anulan hasta el punto de que el pobrecito a la par de ellas parece un indefenso perrito chihuahua, temeroso hasta de alzar la vista a donde ella, su mujer, no le permita.

Y que conste, que no hemos de colocar en este grupo únicamente a hombres sin cultura ni posición. No, eso es lo trágico, que dentro de este triste grupo hemos visto a esos... tanto como a diplomáticos, intelectuales, periodistas, profesionales, etc., hombres que por su cultura y posición se les supone dueños de una personalidad definida, de un criterio propio, paralelo a su caballerosidad y consideración hacia la compañera, pero nunca víctimas del miedo, de un terror enfermizo ante la presencia de su esposa, haciendo un triste ridículo e inspirando, ya no la admiración que sus prendas intelectuales y morales merecen, sino una piedad que es casi lástima.

Se imaginan estas mujeres que de esta manera aseguran la estabilidad de su hogar, el amor de su marido, su admiración y respeto? Y lo que es más, creen acaso que la sociedad, la constituida por personas cultas y talentosas, por el elemento realmente valioso de ellas, las puede admirar y considerar como merecen? Jamás! Ni aun las mismas mujeres, pues con tal proceder se colocan en un plano de vulgaridad propio de criadas u hoteleras de camino, ya que la esencia de la femineidad y la cultura exigen que la mujer guarde al marido la consideración debida, tanto en lo que al honor atañe como en lo que a personalidad se refiera.

Y respecto a sus maridos, imaginan que un día, el menos pensado algunos de ellos, no puedan abrir los ojos a la ridícula realidad y sacudir el aun más ridículo yugo que se han dejado imponer, máxime cuando contemplan la libertad de otros felices maridos, la conservación íntegra de una personalidad en esas mujeres, más inteligentes, sensatas y seguras de sí mismas no han destruido? Porque no me van a decir ustedes que estos hombres puedan amarlas. Las temen, que es distinto, pero nunca se ama a lo que se teme, antes bien, exceptuando a Dios, todo lo que se teme se abomina, y, en el caso de un hombre, si aun le queda algún resto de varonilidad, con más razón. El día menos pensado ese hombre desubido, no sólo que es un ente insignificante a la par de su mujer, sino que es el objeto de una piedad humillante en la sociedad, y se rebela, salta y tira lejos lo que le tiene en tal situación, que sólo pueden soportar indefinidamente, o los escleríes de talento y de espíritu, o los que casados con mujeres de dinero y muy amantes de la comodidad, todo lo soportan en aras de ella. Así que, cuando una de esas mujeres es abandonada por su marido, la sociedad no puede sino alegrarse de verle liberado, porque si bien vivimos la época de los mutuos derechos, y subleva la actitud de un marido inmoral, desconsiderado e inculto con su mujer, igualmente o más subleva el caso contrario, porque la lógica impide aceptar tergiversaciones en el actuar de los elementos que componen la sociedad, y en consecuencia, subleva ver al hombre aterrorizado y cobardito por su mujer, rebajado ante esa sociedad que no puede darle otra cosa que su lástima, haciéndose acreedora, la mujer que pone a su marido en tal situación, al desprecio de esa misma sociedad, porque está desertando al varón y por consiguiente falseando los principios en que esa sociedad fue establecida.

POETAS CENTROAMERICANOS

FRANCISCO HERNANDEZ URBINA, profesor, escritor y político hondureño, nació en Jutilpa, Departamento de Olancho. Es autor de la obra "Un hombre a través de Un Libro", ensayo histórico-crítico del libro de versos del publicista Carlos Izaguirre, muerto recientemente en Washington. Hernández Urbina es también autor de numerosos ensayos de carácter literario y filosófico, y ha sido fundador, director, redactor y colaborador de muchos e importantes periódicos y revistas de México, Centro América y Cuba. Actualmente es funcionario del Servicio Administrativo del Colegio San Luis Gonzaga, de la ciudad de Cartago, desde donde vive escribiendo sobre diversos tópicos, después de haber dictado cátedras en varios colegios de secundaria del país, en los que ha dejado indudable prestigio de educador serio y bien orientado.

PILAR DEL ROSAL

BIOGRAFIA MINIMA

Tú me has visto emerger desde el rudo silencio de esta noche sin paz. Llevo un sueño en el alma y pesado el acento, como todo hombre sin tiempo y pueblo de cualquier edad.

Cuando el sol me ilumina y se quiebra en mis manos, y mi frente enrojece de pasión auroral, todo es más puro: la tristeza y la brisa, el dolor y mi canto, tu recuerdo, mi ansiedad.

Es que el Sol es la perla que al romperse revive y al revivir se muere; por eso es su sombra la augusta corona de luz, que inspira la vida de mi quietud solar.

Peroígase bien: la paz de mi campo es de tan absurda paz, que por eso le grito al Sol, la brisa y el alba: ¡Yo soy hombre sin tiempo y pueblo de cualquier edad!...

RETRATO Y FE

Hermosa, delicada y sensitiva, con esa actitud que tanto adoro llegas a mi, angelical meteoro, a iluminar la noche de mi vida.

Curiosa, sincera u comprensiva; para esa voz, de monañal sonoro, iré bordando el madrigal de oro que eternizará tu bienvenida.

Atenta, emotiva y placentera, duermes el sol en tu rubia cabellera como moun niño en regazo celestical.

Y mirando tu rostro martileado, tengo fe en que pronto mi destino hará de ti su immaculado ideal.

REMEMORANDO

La recuerdo humilde y cimbrante toda —como una orquídea o como un jazmín—; sin más caireles que la inquieta moda de su vestido verde y su carmin.

Con su esbelto cuello y sus ojos claros, la roja línea de su boca en flor; su voz tan dulce como el milagro que en lienzo eterno soñó mi amor.

Así la miro desde aquel encuentro. No hay paz ni bálsamo para el tormento que desde entonces me hace sufrir.

Mas, al saberla delicada y buena, corro a decirle que con esta pena si me abandona, yo he de morir...

AL OIDO...

¿Me pide usted un poema para grabarlo en su recuerdo? Recoja, mi niña buena, este caro sentimiento: usted no debe pensar en dudas sobre el mañana, pues cuando se es bueno de alma hay eterno bienestar.

Para quien en su adolescencia cultivó lealtad y bien, a nada puede temerle al advenir la vejez.

Hoy que empieza a vivir, sin mezquindad ni temor, recuerde — mi tierna amiga— este consejo feliz: la vida es un libro abierto; estúdielo bien, no desmaye, y verá que uando rante, prillarà su pensamiento...

RETORNO

Hè vuelto a tu campo y todo está mejor: desde la casita aldeana hasta el matiz de tu amor. Las flores dan sus carolas en regia fiesta de color, y la mariposa es línea de oro en el bosque de ilusión.

Ayer el paisaje era quieto y nada le hacía feliz; el río, en su viaje eterno, te obligaba a morir.

Nunca ambiente alguno fue más desolador; ni jamás hubo panorama de tan difusa luz.

Mas el impulso supremo de tu alma y mi voluntad cambiaron, al agónica campo, con un treno de felicidad.

Hoy mi vida y tu vida cantan la misma canción y forman un nuevo cuadro en la galería del amor.

Hoy el pasado no existe, ni su cortejo de dolor; reina ahora tu sonrisa y señorea mi pasión.

Hè vuelto a tu campo y todo está mejor: desde la casita aldeana hasta el matiz de tu amor...

CONFESIONES DE UNA MUJER

ESCRIBE: CARICIA ANDRADE

La que puede hacer esto es una mujer feliz por dos razones: porque cumple con los sagrados bellos deberes de esposa y madre, y porque el hacerlo con facilidad significa que lleva dentro de ella un caudal de ternura infinita, fuente de Dios mismo que por ser divina nunca se agota, antes bien, cuanto más se da, más se agiganta. Y yo resulté ser de aquellas mujeres. Yo que no tenía ni tuve nunca ningún otro caudal, tenía aquél, y en consecuencia disfrutaba a plenitud de él porque aun queriéndoles tanto, pero tanto, sentía dentro de mí que aun podía y debía quererlos más. Relatar todas las incidencias de una vida corriente doméstica. No veo el objeto pues no fue en nada diferente a las de los millones de hogares existentes.

Disfruté durante varios meses de la dicha de estar únicamente entregada al cuidado de mi hogar, del marido y de la hija, saboreando todos y cada uno de los momentos felices que su crianza me proporcionaba, los cuales son aun hoy, joyeles en el cofre de mis recuerdos que me hacen sonreír a veces hasta á solas. Uno de ellos es el de la popularidad enorme que tuvo mi hijita desde la cuna, dada su fogaocidad y picaresca y la viveza que tenía para reconocer a la gente.

Muy pronto fue la figurita popular y la bebecita preferida de toda la muchachada del barrio que le dieron el ingenio nombre de "Pollito" y ella, al escucharles preguntur por "Pollito" estuviere donde estuviere pegaba gritos y obligaba a que la trajeran frente a su amigo, al cual lo hacía tales muestras de contento y le regalaba con tantas risas que el muchacho se imaginaba ser el mismo Rey Feizal.

Por las mañanas, antes de irse a la Escuela o al Colegio, todos pasaban pretendiendo verla, y los que no estaban en clases iban a presenciar la ceremonia de su baño, cuando la muy coqueta, le hacía mil pizquetas dentro de la tina, satisfecha de tener público mientras se bañaba jugando con un enorme carraco en forma de esponja.

TIEMPOS DIFICILES

La vida, con sus altos y bajos, para expresarlo en un simple lugar común, llegó también a nosotros con su carga de dificultades. Los negocios de mi esposo

se pusieron malos y hube, forzosamente de volver al trabajo, pues en manera alguna quería, ni que él sintiese solo la angustia de una situación económica difícil, ni que ésta lo fuese tanto como para que los efectos alcanzasen a Pollito. Se aproximaba además la Navidad, y yo me había jurado que la niña tendría los juguetes más costosos, todo lo que a su edad, diez meses pudiese ella tener.

Santo Cielos! Qué difíciles momentos fueron aque los primeros en que me ví obligada a dejar a mi menita. Y cuántos justos reproches me hizo mi esposo por lo que él juzgaba mi capricho, de no querer someterme a lo que él podía darme, dentro de sus recursos, y hacer que la niña tuviese únicamente eso.

Pero acaso podía comprender él entonces que yo no quería, ni querría nunca verlo limitado hasta el extremo, cosa lógica es cierto en otros miles de matrimonios, pero que yo no aceptaba a satisfacción y combatiría con todas mis fuerzas.

Nunca pude soportar la idea de un pobre hombre sacrificado hasta el máximo. No soportaba tampoco de ver hombres a los cuales les está vedado el placer de tomar un aperitivo con unos amigos, o correr una modesta invitación; hombres que se ven cargados de obligaciones y responsabilidades y sin tener la satisfacción de poderse comprar un vestido, llegan do muchos de ellos a parecer retratos porque las circunstancias les impiden mudarse el traje, en meses, y a veces hasta años, situación que en muchos casos les expasera tanto, que terminan por abominar del matrimonio, entregándose a la bebida y a la desesperación. Se entiende, que la obligación de sostener económicamente el hogar es del hombre, y yo lo sabía, pero tenía y tengo al respecto una idea particular; la de que yo debía de contribuir también al sostenimiento de él, no porque fuera mi obligación, sino porque de esa manera, sabía que pertenecía a un hombre por amor y no por necesidad y conveniencia. Pero, sostener este criterio contra el de él fue algo arduo y preciso de una tenacidad y voluntad ferrea.

(Continuará) —

Absolutamente prohibida la reproducción

EL HOMBRE, REY DE LA

Viene de la Pág. PRIMERA

SENTIMENTALMENTE hablando, es el hombre una verdadera monstruosidad, díganlo si no, los afanes que gasta en perfeccionar hasta lo indecible los medios e instrumentos para matar a sus hermanos, los demás hombres, y para destruir los tesoros acumulados durante siglos por la llamada civilización. Díganlo, si no, algunas de las "entretenciones" y de las "fiestas"...!

"Fiestas"...! con que tantos hombres solazan su alma: toros martirizados, con banderillas de fuego y explosivos...!; con las vetebras del cuello destrozadas por fieros lanzazos...!; con su cuerpo todo bañado de sangre...! Caballos heridos por los cuernos del toro, que arrastran por la arena sus vísceras palpitantes, Sangre, dolor, Crueldad, agonía y muerte...! He ahí algunas de las fiestas con que los hombres (No todos, felizmente, para la cultura humana), dan expansión a los sentimientos bárbaros y salvajes que en pleno siglo XX siguen prendidos a su alma!

MENTALMENTE, es el hombre un sér digno de lástima; vive preocupado de acumular riquezas, honores y placeres, y se olvida que es un condenado a muerte, que vive en una cárcel de la cual no puede escaparse, y que será liamado fatalmente en cualquier momento, al banquillo de los ajusticiados...!

DIETETICAMENTE, es el hombre

SEÑORA, los muebles para su bebé búselos siempre en el Ciclo Club, al contado o en facilísimos abonos.

TELEFONO 2888 Frente a Musmanni

MUSICA SENTIMENTAL

Por E. Quijano

Melodías sentimentales, música que ejerce influencia en el ánimo de las personas, vuelve a usarse en los foros de sonido, como en los tiempos de la Nazimova.

El Director Robert Wise y el Productor Charles Schnee han añadido el nombre de Dan Borzage al reparto de la película de la Metro Goldwyn Mayer "Until They Sail", sólo que Dan "actuará" detrás de las cámaras con su acordeón y tocará melodías románticas desde las nueve de la mañana hasta las seis de la tarde.

Su primera pieza fue "Bésame otra vez" y sirvió de fondo para una tierna escena entre Joan Fontaine y Charles Drake. La Fontaine también descubrió que otra canción, "Sandman", la hace ponerse sentimental. A Jean Simons le gusta la música suave como "Co razón de mi Corazón". A Piper

Laurie le invade la ternura cuando escucha "My Fair Lady", mientras que a Sandra Dee, todavía en la edad de las ilusiones, se inclina por "Amor Verdadero", esa famosa canción de Cole Porter.

En resumidas cuentas, Dan Borzage estará a mano para ejecutar la música apropiada durante el rodaje, según el estado de ánimo que se requiera de las protagonistas.

AUMENTE SU ESTATURA de 2 a 6 pulgadas más con nuestro nuevo curso. Bueno para ambos sexos. Resultados garantizados. Escriba: Actividades (D 94c) Detalles gratis. Kingsway, Delhi, 9, INDIA.

NOTICIAS ECONOMICAS

Viene de la Pág. PRIMERA

mas cosechas. La producción mundial alcanzó un nuevo record en 1955-56, al llegar el total exportable a 43.6 millones de sacos, con un 29% sobre la del periodo 1954-55 y 25% sobre el nivel de pre-guerra.

En 1954, cuando subieron los precios a una cifra sin precedente, la demanda cayó violentamente; aún más, los importadores redujeron sus existencias para anticiparse a precios subieron nuevamente en 1955 y 1956, principalmente el último año; el consumo aumentó como resultado de la baja de los precios y se mejoraron los inventarios. La producción de la cosecha 1956-57 se estima en 35.9 millones de sacos, 15% por debajo de la del año precedente. Sin embargo, la declinación se debe a los tipos brasileños, indicándose que los tipos "suaves" son abundantes. Como resultado de lo anterior la diferencia de precio entre ambas clases se ha reducido. A pesar de la mejor producción, el abastecimiento de café, según cifras del Departamento de Agricultura de Estados Unidos, será amplio; los saldos de la cosecha 1955-56 (principalmente brasileña) elevan las disponibilidades para la exportación a 41.8 millones de sacos; aún cuando hubiera un aumento en el consumo, al final de la cosecha quedará un remanente.

El consumo mundial de café alcanzó en 1955 un record de 35.7 millones de sacos, excediendo en 9% el de 1955 y 35% el nivel de pre-guerra. Las importaciones de Europa se han recobrado lentamente del bajo nivel que alcanzaron durante la guerra, de manera que el año pasado excedieron la cifra registrada antes de ese acontecimiento.

El consumo total en Estados Unidos ha sobrepasado ampliamente en los últimos años, el del periodo 1935-39; no obstante, en una base per cápita la cifra más alta correspondió al periodo 1946-49. La resistencia de los consumidores a los precios altos de 1954 y 1955 redujo el consumo a 15 libras por persona aproximadamente, en comparación con 18.5 libras en 1946-49. La demanda se ele-

vó nuevamente el último año pero no se pudo alcanzar la cifra máxima de post-guerra. El consumo per cápita del año pasado se ha estimado en 16.2 libras.

El café soluble está aumentando su importancia relativa en el mercado mundial; en 1956 el 20% del café consumido en los hogares en Estados Unidos era de este tipo, lo que significa un aumento apreciable sobre el 8% que alcanzó en 1951. Con el aumento del mercado de solubles las importaciones procedentes de África han subido apreciablemente: en 1935-39 sólo un 2% de café importado provino de esa zona, elevándose esa relación el año pasado a 11%. En conjunto, las importaciones de café africano en 1955 fueron el triple del promedio que tuvieron antes de la guerra. En esa forma África se está convirtiendo en un competidor cada vez más importante en el mercado mundial.

Se estima que la cosecha 1957-58 será más grande y que el consumo mejorará también con el aumento de población. Con precios más bajos se estimulará un mayor consumo por persona.

No obstante, se espera que en los próximos años habrá un gran aumento de la producción a medida que las nuevas plantaciones comienzan a dar frutos, situación que provocará el problema de mantener un equilibrio razonable entre la oferta, el consumo y los precios.

OPTICA TRENAN

(Detrás Iglesia La Merced)



Prepara la receta de su oculista con precisión y economía.

Suscribase a MUNDO FEMENINO

¢ 1.00 mensual - Número suelto ¢ 0.25

otra espantosa aberración. En efecto, sabe él que su alimento propio y natural, conforme con su constitución anatómica, fisiológica, está en el Reino Vegetal, y sin embargo es el rein comecor de cadáveres en descomposición de inocentes animales martirizados en los sangrientos mataderos! ¡Le repugna pasar frente a una morgue, y en cambio, compra diariamente en esa otra morgue, que es la nauseabunda y fétida carnicería, trozos de animales muertos cuyos carnes es igual a la carne humana, que luego como con fricción envenenan no sólo su cuerpo, causa de todas sus enfermedades, sino también su alma, porque al comer la carne es moralmente responsable por complicidad, del dolor, de la crueldad, y de la muerte de tantos seres indefensos, que como el hombre tiene también derecho a la vida.

ESPIRITUALMENTE, es el hombre otra gran calamidad; ignora

que el Padre Universal, DIOS, El Espíritu Eterno e Infinito, están en todas partes, dando la vida a todos los seres y alentándolos todo bajo el aspecto glorioso de Conciencia Infinita y Universal que todo lo trasciende. Ignora que el verdadero Templo de Dios es el Universo, es la Creación, con su bóveda infinita y misteriosa florecida de estrellas que son soles y son mundos. Ignora también que forma parte de una sublime fraternidad universal, cuyo Padre es Dios. Y teniendo a Dios en su propio corazón, lo busca afuera y eso, si alguna vez llega a pensar en EL.

Resumiendo tenemos que el ser humano es: Intelectualmente, IGNORANTE; Sentimentalmente, CRUEL; Mentalmente, INCONSCIENTE; Dietéticamente, INMUNDO; Espiritualmente, NULO.

Es el hombre, en consecuencia, LA CALAMIDAD MAS PERFECTA DE ESTE MUNDO.

EMPRESAS CONSTRUCTORAS ASOCIADAS Itda.

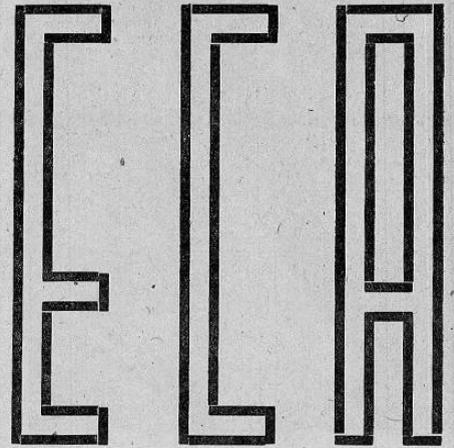
AIA arquitectos ingenieros asociados Itda.
CADET SOTELA VARGAS

CAMINOS y CARRETERAS Itda.

E. HERRERO GARCIA Itda.

MADRIZ y MONTEJO Itda.

ORTIZ y JIMENEZ Itda.



tienen el agrado de ponerse a sus órdenes para toda clase de trabajos de construcción, urbanizaciones y proyectos en general.

OFICINAS CENTRALES

carretera a desamparados.

Tels.: 3986 2618 apdo. 2004

ARQUITECTURA y PLANEAMIENTO

Los yoses.

Tel.: 4778

apdo. 2004

ANNA MARIA ALBERGHETTI CRECE EL PROBLEMA DE LOS CELOS

Por M. Berumen



Anna Maria Alberghetti hace al fin su debut cinematográfico en un rol adulto, representando a la primera dama de Dean Martin en la alegre película de la Metro Goldwyn Mayer provisionalmente titulada "Diez Mil Alcobas".

Esta es la caracterización que Anna Maria había estado esperando. Negándose a estancarse con actuaciones de quinceañeras, constantemente rechazó roles de niña por más de un año, esperando la parte que le conviniese. María, en "Diez Mil Alcobas", es esa parte. En dicha película, filmada en Cinemascope y Metrocolor con Soni do Estereofónico Perspecta, la joven actriz comparte honores estelares con Dean Martin, Eva Bartok y Dewey Martin.

Anna Maria proviene de una familia musical. Su padre, Daniele Alberghetti, fue un barítono de ópera y ahora es violonchelista. El fue

quien comenzó a adiestrar a Anna Maria cuando era una niña. A la edad de seis años ya cantaba en los escenarios de conciertos en Europa.

Cuando cumplió los 13 hizo su debut norteamericano en el Carnegie Hall de Nueva York, acompañada al piano por su mamá. Anna Maria tiene una hermana, Carla, que es también una soprano de gran promesa y el hermano menor, Paolo, que apenas cumplió los nueve años, ya da muestras de ser un director de orquesta bastante hábil. La familia generalmente trabaja en armonía y no hace mucho triunfaron en Las Vegas.

Anna Maria espera continuar su carrera cinematográfica en la categoría de primera dama. Además, proyecta construir una casa con piscina, ya que la natación es una de sus aficiones.

HERMANA:

No sabe lo que lamento lo que les pasa.

Tu carta me da idea de que hay celos. Pero debes tomar en cuenta que sólo celamos lo que nos interesa; pues a cosas que no nos afectan, no les damos ninguna importancia. Los celos, son demostraciones de amor también.

Pero lo malo del asunto no está allí; el problema está en el mal que ustedes están haciendo a sus criaturas; allí es donde está lo grave.

Con sus disgustos, van infiltrando en sus pequeños corazones: la desconfianza, el rencor, la duda; van destruyéndoles el porvenir. Leyendo a la Montessorio a Pestalozzi; o a cualquiera de los escritores modernos que tratan sobre puericultura; se darán cuenta del gran daño que los están ocasionando.

Ellos, dicen: que la mente del niño es como una película virgen, donde se van gravando los pensamientos que le circundan; que los hijos llegan a ser más tarde, el producto de todo lo que les rodeó en la infancia. Si recibieron vibraciones de odio, de venganza, de pena, de dolor... pues ya pueden ir calculando cuál será la vida que llevarán, cuando estén grandes, y también, darse cuenta desde ahora, a quiénes le deberán su desgracia.

Por lo tanto, este es mi consejo: Sean consecuentes.

Si se quieren, para qué dudan? para qué dan motivos de sospecha? para qué se molestan?

Si toman en cuenta la moral del hogar, el porvenir de las criaturas, las enfermedades que acarrearán las tensiones mentales que producen los celos, la crítica de los demás; comprenderán el mal que están haciendo.

Es mejor que lleven una vida de paz, de confianza, de amor, de abnegación a sus propias obligaciones.

Como se ha dicho varias veces: la felicidad no se compra en ningún parte, ni se consigue fuera de uno mismo. La FELICIDAD, se labra diariamente; se mantiene y se goza de ella, por los esfuerzos propios. Pues es algo que viene de adentro, que brota del propio corazón.

Viene siendo como una planta, que hay que cuidarla para poder darle vida; si no la riegas, se marchita; si no la podas, crece muy mal.

Ni más, ni menos: la FELICIDAD, es una planta. La planta espiritual más bella, que puede crecer en el corazón humano.

O. K. del RIO

VISTAZOS DEPORTIVOS

A cargo de Enrique Muñoz Herra

ESTADIO NACIONAL—

Domingo 12 de mayo de 1957.—

Cartaginés y Orión en discreto partido empataron a dos tantos, y así se cumplió una fecha más del Campeonato Mayor. Los Provincianos en la primera mitad del partido ejercieron un marcado dominio sobre su rival y después de varias jugadas de profundidad es Córdoba quien remata con rasante y en donde medió la inseguridad de esta jugada del portero capitalino Montero, el conjunto de Cartago anota el primer tanto. Orión no puede armonizar sus líneas y los Brumosos siguen teniendo buenas jugadas y es otra vez el Peirrojo Córdoba, que después de burlar a varios contrarios pone la pelota en piernas de Martínez y éste, encontrándose sólo frente a la Portería del Orión no le fue difícil mandar al fondo de la red para el segundo tanto del Equipo Cartaginés. El Británico Macke dio por terminado el primer tiempo.

Inicio la segunda etapa y Orión en gran reacción y con el marcador en contra vino poco a poco ganando terreno y aprovechando dose del desconcierto que había en las líneas del conjunto Brumoso, en jugada por el extremo derecho, Varela, en bonito remate marca el primer tanto para el conjunto Capitalino. Orión sigue buscando por todos los medios igualar el marcador y es Chumpis Zeledón que en jugada personal anota el segundo tanto para su equipo empatando el partido. Esto fue a los treinta y cinco minutos de la etapa final. Ambos equipos tratan de romper el empate, llevando jugadas de peligro sobre ambas porterías, pero las partes bajas responden de manera eficiente, llegando el encuentro a su final con una división de honores, siendo el empate justo, ya que cada equipo dominó un tiempo, cabiendo destacar que los dos mejores hombres del partido lo fueron: en el Cartaginés: Peirrojo Córdoba, y en el Orión: Chumpis Zeledón. La actuación del silbatero Macke fue buena ya que los integrantes de los dos equipos mostraron una excelente caballerosidad en el terreno del juego.

FALLO DE LA LIGA MAYOR
Algo de lo más grande, de lo que se tendrá que escribir con letras de oro en la historia del balompié de Costa Rica, es el pronunciamiento de la Liga Mayor en el caso del encuentro entre Saprissa y Heredia, porque en nuestro concepto esa Entidad no hizo otra cosa que aplicar los Reglamentos en todo su contenido en ninguna forma

se les podría tildar a estos señores de que hayan tenido favoritismo porque todos y sin faltar ninguno de los representantes de los equipos estuvieron de acuerdo en aprobar los nuevos reglamentos y ahora es cuando nosotros pensamos que lo más difícil, en este mundo es impartir Justicia, porque no se puede quedar bien con nadie, lo cual no debe de importarle a los Miembros de la Liga Mayor, ya que ellos por convicción han actuado en forma que beneficie a nuestro deporte preferido, y así con este precedente quizás no se vean más espectáculos como el presenciado en el encuentro Heredia no Saprissa.

FUTBOL INTERNACIONAL

MONTEVIDEO URUGUAY—

Mayo 12 de 1957.

Racing 4 — Nacional 2.
Peñarol 7 — Fenix 2.
Defensor 2 — Liverpool 1.
Danubio 3 Rampa Junio 1.
Wanders 1 — Cerro 1.

BUENOS AIRES, REPUBLICA ARGENTINA.—

Mayo 12 de 1957.—

River Plate 5 — Lanus 2.
Newells 1 — Independiente 1.
Boca Junior 3 — Gimnástica y Esquina 1.
Boca Junior 3 — Gimnasia y Esgrima 1.
Racing 2 — Rosario Central 1.
Argentinos Junior 3 — San Lorenzo 3.
Huracán 3 — Atlanta 0.
Estudiantes 4 — Tigre 1.

BUENOS AIRES,

Mayo 13 de 1957.—

El astro del Balompié argentino Ernesto Grillo, fue transferido al equipo Italiano Millán valorándose una elevadísima suma que el italiano Mirán pagó al Argentino Independiente.

UNA IDEA—

Por Argos—

Ya en varias oportunidades, des de estas mismas columnas hemos sugerido la idea de que mediante un entendimiento entre el Ministerio de Educación Pública y los deportistas profesionales, se organizase el deporte en las escuelas y colegios, a fin de coadyuvar al rescate de la niñez y la juventud de la inmoralidad ambiental.

En una ocasión hasta se ofrecieron los servicios de dos distinguidos futbolistas que brindarían sus experiencias como entrenadores en las escuelas a fin de ir forman-

Para la calvicie Crema Mc Laran's

Usela y observe usted mismo los resultados maravillosos.

DISTRIBUYEN:

BOTICA MARIANO JIMENEZ — SAN JOSE
BOTICA CENTRAL — Cartago
BOTICA DE BERNINI — Heredia
BOTICA DE TARRAGO — Alajuela
BOTICA LA VICTORIA — PUNTARENAS

PALPITACIONES CULTURALES Viene de la Pág. PRIMERA—

un millón de francos, es concedido todos los años a un hombre de Letras de lengua francesa por el conjunto de su obra. Desde su creación, en 1950, ha sido atribuido a: Julien Green, Henri Troyat, Jean Giono, Jules Roy, Louise de Villomarin y Marcel Brion.

Hervé Bazin nació en Angers en 1918; es sobrino segundo del novelista René Bazin, que fue miembro de la Academia Francesa.

Hervé Bazin comenzó su carrera en las Letras con la novela "Vi père au poing", que tuvo un gran éxito.

Después ha publicado: "La Tête contre les murs", "La Mort du petit cheval", y recientemente "Qui j'ose aimer".

En la Academia Francesa:

Un premio del Mariscal Foch

Los Amigos del Mariscal Foch, han decidido rogar a la Academia Francesa que acepte la donación de una suma de 500.000 francos cuyos intereses servirán para fundar un premio.

DESODORANTES



REGULA LA TRANSPIRACION DE LAS AXILAS Y LAS DESODORIZA POR VARIOS DIAS

do equipos escolares de futbol y basquet por el momento, pero la idea no fue tomada en cuenta por nadie, y aunque la calificaron de buena, no se pasó de las simples palabras.

Volovemos a insistir, en el deseo de que el asunto se lleve a cabo, sin costo alguno ni para el Estado ni para las Escuelas, por lo menos mientras se pone en marcha este sistema de rescate moral y fortalecimiento físico de nuestra niñez y juventud.

Es seguro que en poco tiempo podrían realizarse bellas olimpiadas interescolares que vendrían a aumentar el entusiasmo por el deporte.

dar un premio llamado "Premio del Mariscal Foch".

Este premio tendrá por objeto recompensar una obra que trate sobre el porvenir de la defensa nacional.

Se concederá a un autor de nacionalidad francesa, oficial del ejército, ingeniero, sabio o filósofo, que haya escrito un libro, no de pura técnica, al alcance de todo lector culto y que pueda favorecer los progresos del arte y de la ciencia militares.

Será atribuido cada dos años a partir de 1958.

D. Georges Bateau recibe el Premio Charles Monselet

El cronista gastronómico Georges Bateau ha obtenido el premio Charles-Monselet por una recopilación de poemas: "Gastronomía".

Este premio, fundado por el Club Prosper-Montagné, está destinado a coronar la obra inédita de un poeta del buen comer.

El laureado es designado para el premio por la Sociedad de Poetas Franceses.

El "Dialogue des Carmélites" de Francis Poulenc en San Francisco

Don Kurt Herbert Adler, director general de la Asociación de la Ópera de San Francisco, ha anunciado que la nueva obra de Francis Poulenc, "Dialogue des Carmélites", será presentada en San Francisco el día 20 de septiembre.

Será la primera representación de esta ópera en Estados Unidos y el estreno mundial de la versión inglesa.

Preludio al primer Congreso Internacional de técnicos de teatro

Un primer Congreso internacional de técnicos de teatro se celebrará en París, del 24 al 29 de mayo, que figurará entre los actos del programa del Teatro de las Naciones.

Reunirá una quinceña de delegaciones extranjeras y de directores escénicos, decoradores, arquitectos y de todos los obreros del espectáculo.

FOTO AUBERT

SIEMPRE A SUS ORDENES

Frente a la Iglesia del Carmen

TELEFONO 5478

ANTENA MUNDIAL...

Viene de la Pág. PRIMERA —

tinguidos del mundo, llevéase a cabo un Concierto Sinfónico en el Carnegie Hall de New York, para honrar la memoria del gran director italiano Arturo Toscanini, habiendo tomado parte, bajo las tres excelentes batutas, la Orquesta Sinfónica del Aire que fundara el homenajeado. El producto del Concierto se entregó a la Casa Verdi, de Milán, institución de beneficencia para músicos ancianos y desvalidos.

MILLON Y MEDIO DE DOLARES

Milton Eisenhower, hizo entrega de un cheque por millón y medio de dólares al Dr. D. José A. Mora, Secretario General de la OEA, como contribución del gobierno norteamericano para acelerar la campaña de erradicación del paludismo en los países latinoamericanos. En el acto estuvieron presentes, a mas del representante del Gobierno y el Secretario de OEA, el Dr. Leroy E. Burney, el Embajador del Perú en OEA, don Juan Lavalle, Mr. John Drier Embajador de EE.UU. ante OEA, Mr. William Manger y el Dr. Fred Soper, Director de la Oficina Sanitaria Panamericana.

YA NO

En un discurso que pronunciara durante el almuerzo anual de la "Associated Press", el Secretario de Estado norteamericano Foster Dulles dijo refiriéndose a las amenazas que lanza Rusia contra los países libres de Europa, acerca de que usará las armas atómicas con

ira que se defendían en su contra: "Estas amenazas no quebrantarán la unidad del mundo occidental, porque la presión por la libertad está aumentando dentro del bloque soviético, y no porque los Estados Unidos estén incitando a una violenta revuelta, pues, por el contrario, solicitan la adopción de medidas para alentar la evolución hacia la libertad".

AYUDA A CHILE

A objeto de vencer la enorme inflación que azota la economía del pueblo chileno, el Gobierno de los Estados Unidos ha reiterado al Gobierno de Chile su profundo interés en ayudarle, facilitándole toda la ayuda posible para que establezca su economía. A este respecto, Lincoln White, agregado de prensa de la Secretaría de Estado declaró: "Los Estados Unidos han tenido y continúan teniendo profundo interés en el buen éxito de los esfuerzos que hace Chile por estabilizar su economía".

PEREGRINACION DE BUENA VOLUNTAD

En el entrante mes de agosto, la Asociación de Ex Combatientes de las guerras norteamericanas realizarán una peregrinación de buena voluntad a toda la América Latina, iniciando la gira en la Convención Nacional que celebrarán en Miami. De ahí, los delegados que serán miles de representantes de ambos sexos, viajarán a México, Islas del Caribe, América del Sur, llevando colecciones de obras literarias que entregarán a bibliotecas, escuelas y hospitales de los países comprendidos en su gira.